



県下のトップ 今年の海水浴客二三八万人!

賑わいに賑わった海水浴場も九月に入ってようやく静けさを取りもどし、夏のシーズンに幕を閉じました。

今年は長梅雨に見舞われ、海水浴客の出足が鈍ったものの、その後の記録的な猛暑が続き、県下トップの一三八万人が寺泊の海を楽しみました。

特に夏休みに入った八月四日の日曜日には四海水浴場で十五万人を超える人出でどこも満員の状況で、宿泊案内を担当する観光案内所でも連日アセタクで電話応待に追われ、案内業務も昨年比に比べ約三〇%増の六二〇〇件を数えました。

また、例年夏季湯水時のカビ臭、節水等ご迷惑をおかけいたしました水道は、第四次拡張工事の完成により、ふだんの四〇%も増加する使用量にも良質で豊富な水で対応することができました。

地元町内の皆さんも困惑した交通渋滞は道路・駐車場の整備の進捗と、警察、交通指導員、交通安全協会の皆さんのご努力により年々解消されております。一般清掃残るゴミ対策ですが、一般清掃

おめでた、おくやみ

(8月15日～9月14日 窓口届出・敬称略)

業務のほか、ボランティアによる清掃、ゴミ持ち帰り運動等実施しておりますが、来町者の飲食後のゴミ放置、空缶・ビン類のポイ捨て等、後をたちません。観光客の道徳心の向上を期待しております。



二往復により 両泊航路!

七月・八月の夏季シーズン中、二往復という画期的な運航が決定されてスタートした今年の両泊航路は、八月十六日と十七日に臨時便がでるほど盛況で、二往復になった便利さと、本土と佐渡を結ぶ最短距離ということで人気が集まりました。

賑わったこの航路も、九月三十日で今シーズンの就航が終了し、来春まで休航となります。

来シーズンは、関越自動車道の開通もあり、また今年の利用者の口コミもあってさらに利用者が増えるものと期待されます。

寺泊港からの利用状況

月別 区分	4	5	6	7		8		9
				1便	2便	1便	2便	
乗客	303	846	751	2,348	1,205	5,392	2,965	681
四輪	60	161	113	96	256	789	365	121
二輪	8	42	17	39	28	188	115	36

※9月の利用客は、23日現在の数値です。



新ゲートボール場でのうでだめし

今月号の目次

- エネルギーな老人パワー... 2~3
- 町史編さんシリーズほか... 6
- おじいちゃん おばあちゃん
ウーンと長生きしてください... 4
- 10月の検診、注射などのおしらせ... 7
- お知らせ・ご案内コーナー... 8~9
- 観光と魚まつり... 5
- 県下のトップ今年の海水浴客138万人 ほか... 10

人のうごき(9月1日現在)

- 人口()内は前月比
- 出生 11
- 男 6,464(±0)
- 転入 20
- 女 6,940(+6)
- 死亡 6
- 計 13,404(+6)
- 転出 19
- 世帯 3,134(+2)
- 婚姻 1

エネルギーな 老人パワー

— 第8回老人スポーツ大会から —

11チーム・総勢400人が一堂に会し!

「健康で明るい生活をおくることは、みんなの願いです。この大会をとおしてお互いの親善と交流を深め、体力を保持すると共に、明るい住みよい町づくりに寄与しよう」と第8回町老人スポーツ大会が、9月18日午前9時30分より町体育館で行われました。

選手代表人生クラブの田中佐忠治さんの力強い選手宣誓の後、いっせいに競技が展開されました。中島町長も開会式からずっと一緒に、時々選手に混じっての奮戦「ソラ町長さんに負けるな」と老人パワーも大ハッスル。結果は敦ケ會根地区の親和会が優勝。予定された競技も、ケガ一人出さずすわああいあいのうち、全種目をこなし幕を閉じました。この大会は、10月7日に行われる三古郡老人スポーツ大会の予選会を兼ねているため、代表に選ばれた選手のご活躍、ご健闘をお祈りします。



ソラ、こんなに大きなタイが、釣れました。

ダメダメ
手をつかっちゃ
もっと大きな口あけて



中島町長も一緒に楽しんだ玉入れ競技



まだまだおれだって、なかなか腰がすわって、力強さを感じます



わ、わ、われらは応援団



ソラ、
はさんだぞ



おじいちゃん もっと 早く早く

敬老の日、中島町長 長寿者を祝福

おじいちゃん、おばあちゃん ウーンと長生きしてください

◆ 九月十五日の敬老の日、町では今年九十五歳と九十歳になられたお年寄り、十四人を中島町長らが表敬訪問し、記念品などを贈りながら「長寿を祝福しました。」

◆ 九十歳、九十五歳というもののなかなか顔つやも良く、元気な方が多いことにびっくりしました。

◆ 「これからお元気で、百歳のお祝いにまたきます。」という中島町長の言葉をうれしそうに耳を傾けていた、おじいちゃん、おばあちゃんの姿がとても印象的でした。……



田頭 堀田七太郎さん (95歳)

特にきらいな食べ物はない、酒は水で割って少し飲んでます。朝5時頃には目ざめ庭をながめることが楽しみ。少し耳が遠くなり目が悪くなりましたが、百歳まで生きます。



万善寺 野本サヨさん (90歳)

肉はあまり好きではないが、それ以外なら何んでも好きです。若いころ温泉へ行ったことが今でも楽しい思い出として残っています。手さきがまだきくので「一日一箇いろいろな」かがりまり」をつくって、近所の人にやるのが今一番の楽しみです。



下桐 中島トイさん (90歳)

どんな食べ物でもおいしく食べています。一生懸命に仕事をすることが、長生きのヒケツであり、今でもメガネをかけなくて針仕事ができます。先日一ヶ月も東京の子供の所へ行ってきました。テレビで相撲やプロレスを視るのが今の一番の楽しみです。

(紙面の関係で3名の方に登場していただきました。)

秋の寺泊名物「観光と魚まつり」は今年も九月十五日(第三日曜日)に約千人の観光客を集めて、魚のアメ横前の北浜公園とその地先の砂浜で実施されました。

ちょうどお昼に、飛燕太鼓でオープニング、待ちかねた観光客に寺泊ならではの焼イカとカニ汁がサービスされ、会場は香ばしい磯の香りでいっぱい。

この光景に、海岸通りの四〇二号線を通る車も予定を変更して会場へUターン、予定した整理券は瞬間に品切れとなりました。カニ汁で満腹となったところで第一回の宝探しです。

この企画、何とんでも新鮮な魚が当たるとあって絶大な人気があり、回を追うごとに参加の輪が広がっています。

「宝」である魚の名札を求めて、今年はどう攻めるか、どの参加者も「テクニック」、「位置」など充分考えて満を持しての参加であります。

観光協会役員の出陣でスタートし、一斉に砂浜での宝さがしが開始され、「ソレツ掘れ」「ソレツ掘れ」それは正に壮絶の感がありました。そして小一時間、神の恵にあずかった人、二回目に懸ける人、それぞれの思いに次なる楽しみである抽選会の会場に向いました。これはあらかじめ、入場の際



汁のカニと焼イカを受けようという長い列ができました

観光と魚まつり

に受付で行った観光動向調査アンケートに対する抽選で、大観衆が見守る中で当り番号には大きなカニ一箱ずつがプレゼントされました。

この後、寺泊民謡伝承会の踊りが披露され見物人はしばしユッタリした気分になりました。

そして、第二回目の宝探しに挑戦した参加者は、秋の日の長い影を落すころ、精魂傾けた緊張感から解放され、豪華な土産を手に入れました。



カニ一箱当たったけれども重くて持てないヨおかあさん手伝って。



これ見てください大収穫だよ！



アンケート調査協力者の抽選会



ソレほれ、ヤレほれ、宝はどこだ。

農民二千人の抗議集会

明治三年夏の金山騒動

明治三年七月、寺泊町金山で旧桑名領二十八ヶ村の農民二千人の大集会が開かれた。連年の戦乱や凶作で生活は困窮し、再三の陳情にもかかわらず、年貢米の上納金が旧幕領よりも高値になったことを憤って蜂起したのである。運動の先駆者は大和田村の百姓平次郎(53)と久蔵(45)である。

今日労働者の抗議集会やデモは当然の権利となっているが、当時は処刑覚悟の決起であり、悲壮感の漂う異様な光景であった。

この日、根小屋、北野、三瀬谷田頭、志戸橋、郷本、大和田、夏戸、年友、引岡、戸崎、吉、大地、円上寺、白岩、野積、間瀬、寺泊野中才、北曾根、万善寺、大川津町軽井、入軽井、高内、求草、有信、矢田の各庄屋たちも評議を開き、現場に駆けつけて、「この所は俺たちに任せろ」と叫んで集会の中に割って入った。「信用できぬ」といきり立つ者もいたが、久蔵らの指図で、農民たちはこの仲介に期待をかけながら解散した。

この間農民の団結にもひびが入り、上からの締めつけもあつてか寺泊が先ず脱落した。後日寺泊町大庄屋本間弥平治には「当夏近傍村民動揺の砌自村の取締り行届き



大和田 久蔵の墓

候」として、柏崎県令より賞状と金千疋が下賜されている。

一ヶ月後、金山騒動は鎮静した。一揆の首謀者であるとして、久蔵と平次郎は准流十年の刑に処せられた。御一新の世にはなつても、徒党「強訴」の幕末の厳しい制禁は生きていたのである。

二十八ヶ村の庄屋、組頭、百姓代表は連名で「此度の儀御宥免御慈悲の御沙汰被成下度」と歎願書を提出した。庄屋熊太郎は釈放されて激動する村行政を取り仕切った。二人は減刑されて帰郷し、久蔵は再び夜を寺子屋で子弟の教育に当たったという。

順徳天皇をしのび

越の浦神社祭祀

毎年九月十二日



今年も行われた 越の浦神社の祭祀

承久三年におきた「承久の乱」で、順徳天皇は幕府を倒す計画に加わったことにもとない、二十五歳の若さと英邁鋭敏のお人柄から北条義時の命により、佐渡が島へ極めて厳重な監視すきのもと島流しされることになった。

落ちつくべき佐渡が島へ渡る時を目前に、供奉の公卿左兵衛佐範経が長い旅程での疲れのため一時寺泊の五十嵐武兵衛の邸(現在の聚感園へおちつくことになった。鎌倉幕府の天皇に対する憎しみが、この地の長である五十嵐家に反映するのが当り前であるのに、気骨と信念のある五十嵐武兵衛は心から天皇御一行を歓迎された。

しかし、五十嵐家の手厚い看護や天皇の慰めにもかかわらず老忠臣範経は、ついに帰らぬ人となった。

天皇はこの後、佐渡真野の里におちつかれたものの、警備の幕吏たちの手づくしにもかかわらず精神的な打撃はいやされず、二十二年後、仁治三年九月十二日、四十六歳でお亡くなりなられた。

「承久の乱」さえなかったら天皇は、そのまま都で一生を送られたことであろう。

その後、御遺骨が京都へお帰りになる道中、寺泊にお寄りになられ、五十嵐家や浜の人々は天皇の不運な御最後に涙ぐみながらお見送りした。

五十嵐家は、天皇の御滞在になつた行宮のあと、追悼のため祠殿を建て天皇の御神霊をおまつりした。

今でも毎年九月十二日には、聚感園の順徳神社(越の浦神社)で祭祀がいとまれ昔をしのぶ御縁日になっている。

10月の検診・注射などのお知らせ — 保健衛生課 —

開催日	時間	会場	種別	対象
10月1日(火)	13:30~14:00	農業研修所	三種混合予防接種	初回58.4.1~58.9.30 } までの出生児 追加57.4.1~57.9.30 }
10月2日(水)	14:00~15:00	母子健康センター		
10月3日(木)	13:30~14:00	大河津中学校	風疹予防接種	中学2年女生徒
10月4日(金)	13:30~14:00	母子健康センター	妊婦検診	全妊婦
10月7日(月)		与板町「てまり荘」	リハビリテーション	脳卒中後遺症者
10月8日(火)	13:30~15:00	寺泊町体育館	糖尿病事後指導会	血糖検査を受けた人(個人通知します)
10月9日(水)	13:30~14:30	寺泊中学校	風疹予防接種	中学2年女生徒
10月11日(金)	14:00~14:30	母子健康センター	乳児検診	60年1月・4月・6月生れの乳児
10月15日(火)	13:00~16:00	役場広間	糖尿病教室	希望者
10月16日(水)	14:00~15:00	母子健康センター	ポリオ生ワク投与	1回目60.1.1~60.6.30 } 生れの乳幼児 2回目59.7.1~59.12.31 }
10月17日(木)	13:30~14:00	農業研修所		
10月18日(金)	14:00~14:30	〃	乳児検診	60年1月・4月・6月生れの乳児
10月19日(土)	9:30~12:00	母子健康センター	母親学級	初妊婦
10月21日(月)	9:00~11:00	郷本集落センター	一般健診 事後指導会	一般健診2次受診者 (個人通知します)
	13:30~15:00	夏戸集落センター		
10月22日(火)	13:30~15:00	本山公会堂	献血車ゆうあい号来町	16歳以上64歳まで
10月23日(水)	9:00~11:00 13:30~15:00	農業研修所		
	10:00~12:00	〃		
10月23日(水)	13:00~15:00	鈴民精密工業所	畜犬登録と 狂犬病予防注射	生後91日以上で昭和60年4月1日以降に登録と注射を受けていない犬
	14:00~14:20	寺泊町体育館脇		
10月24日(木)	14:40~15:00	大河津支所前		
10月24日(木)	9:00~11:00 13:30~15:00	寺泊町体育館	一般健診 事後指導会	一般健診2次受診者 (個人通知します)
10月25日(金)	13:30~15:00	野積集会所		
10月28日(月)	14:00~15:00	母子健康センター	三種混合予防接種	58.4.1~58.9.30までの出生児
10月29日(火)	13:30~14:00	農業研修所		
10月30日(水)	14:00~15:00	夏戸小学校	インフルエンザ予防接種	ひかり保育所園児及び夏戸小児童 本山保育所園児及び本山小児童
10月31日(木)	14:00~15:00	本山小学校		

四十歳は体力の曲り角!!

四十歳を過ぎる頃から体力の衰えが著しくなり、成人病にかかり易くなります。

健康を過信しないで定期的な健康診断を受け、日常生活でも運動・休養・栄養のバランス等に気を配って、快適な毎日を過したいものです。

40歳からの健康週間



犬の登録と注射の実施について

昭和六十年年度に登録及び注射を受けていない犬について、上記日程で十月二十三日に実施しますので必ず受けて下さい。

※ 料金

登録料 二、一〇〇円
注射料 二、六〇〇円
計 四、七〇〇円

印鑑を忘れずに持参して下さい。

お知らせ

住民課

各相談所開設のお知らせ

▶行政相談所

皆さんの日常生活の中で役所や公社・公団等が行っている仕事について不平・不満・疑問等でお困りの方がおられると思います。

たとえば、

- 説明に納得できない
 - 処理のしかたがまちがっている
 - 処理がおそくて大変困る
 - 不親切な扱いを受けた
 - このようにしてほしいのだが
 - どうすればよいか分からない
- これらの苦情・要望・問合せを解決していくと同時に、これらの声を行政の改善に役立てるため次の日程で開設します。

開催日	時間	場所
10月9日(水)	午後1時30分～	大河津支所
10月16日(水)	3時30分	役場相談室

▶人権相談所

人権問題で日頃お悩みの方は、お気軽においでください。相談の秘密は絶対守られます。

日時/10月23日(水)午前10時から
午後3時まで

場所/町体育館

相談員/法務局長岡支局職員

人権擁護委員 小島平弥
本間荘三

全国防犯運動 10月11日～20日

運動の重点・侵入盗の防止
・少年を取りまく
社会環境の浄化

録を。自動車のドアロックも忘れずに。

＝非行防止のポイント＝

- 子供を放任しない。
- 親子の対話を忘れない。
- 善悪のケジメをつけさせる。
- ふたつ叱ったら、みつつほめる心がけを。
- ポルノ雑誌等を家庭内に持ち込まないように。

＝家庭防犯のポイント＝

- 留守にするときは、カギをかけ、隣り近所への頼み合いを
- 戸締りは厳重に、補助錠や二重ロックも
- 自転車にも必ずカギと防犯登録を。

与板警察署
与板地区防犯組合連合会

国民参政95周年・普選60周年・婦人参政40周年 記念作文募集

—— テーマ ——

次の中から1題を選んでください。

- (1)参政権の拡張の歩みについて
- (2)政治参加としての選挙の意義
- (3)初めて選挙権を行使した感想
- (4)明るい選挙を実現するために
- (5)投票率の低下の解決策

—— 賞 ——

最優秀賞1篇、表彰状及び賞金10万円
優秀賞5篇、表彰状及び賞金5万円
佳作10篇、表彰状及び記念品

—— 応募上の注意 ——

- (1)特定の政党や候補者に有利又は不利になるような内容のものは除きます。
- (2)応募者は、住所、氏名、性別、生年月日、職業及び電話番号を原稿の末尾に記入してください。
- (3)応募作文は未発表のものに限ります。

—— 応募枚数 ——

400字詰原稿用紙6枚以上10枚以内。

—— 締切期日 ——

昭和60年11月30日(当日消印有効)

—— 送り先 ——

新潟県選挙管理委員会

—— 入選発表 ——

昭和61年2月上旬。入選者に直接

作業停電のお知らせ

◆10月2日(水)
9時30分から13時00分まで
入軽井、矢田の全部
町軽井の一部
(矢田線1号～末端)

●問い合わせ先
東北電力燕営業所
TEL 0256-63-3151

案内

公民館 スポーツ行事及び学級・講座のご案内

日時	行事名・講座名	会場	その他
10月1日(火) (毎週火曜日) 午後7時30分～	バドミントン教室	大河津小体育館	・参加料(シャトル代)月額大人1,000円 子供500円 ・対象:小学校高学年以上(親子の参加大歓迎) ・ラケットは各自持参
10月6日(日) 午前9時～	第19回大河津地区民運動会 郷本地区民運動会	大河津地区運動広場 郷本保育所グラウンド	雨天の場合:大河津小体育館 雨天の場合:13日(日)に延期
10月10日(木) (体育の日)	第29回町内めぐり駅伝大会		・開会式:午前8時40分 町体育館裏公園広場 ・スタート:A・Bグループ(一般・中学生)午前9時15分 Cグループ(小学生)午前9時20分 ・コース:A・Bグループ 公園広場一年友-夏戸-砦田-竹森-法崎-公園広場 Cグループ 公園広場-(本町線)-松沢町交差点-港町-公園広場
10月12日(土)	寺泊・大河津婦人学級 町外合同研修		・午前8時30分町体育館前出発-大河津農協前バス停(8:45) 帰町は午後5時頃予定 ・テーマ:魚沼の名園と寺院めぐり ・研修先:守門村(目黒邸)・塩沢町(雲洞庵)・大和町(龍国寺)
10月20日(日) 午前9時～	大河津料理教室	大河津公民館	テーマ:秋野菜をつかって 講師:長沼公子先生
10月27日(日)	秋季町民野球大会 大河津公民館文化祭 寺泊婦人料理教室 午前9時～	町営野球場 大河津中体育館 青少年研修センター	・35歳以上1名、40歳以上2名は常時出場 ・抽選会:10月25日(金)午後7時30分 町体育館 ・書道展ほか テーマ:秋の味覚をたっぷりと 講師:更科和子先生

◎寺泊町文化祭写真展の作品を募集します。

ふるってご出品ください。

- ・題材 自由 ・サイズ 白黒・カラーとも四ツ切以上。
- ・期限 10月25日(金) ・審査 中俣先生の公開審査を予定
- ・発表 11日3日～4日(町文化祭に展示)

◎地域文庫をご利用ください。

公民館では気軽に公民館図書をご利用いただけるように、次の部落の集会所等に地域文庫を設置します。ぜひご利用ください。

- ・大河津地区一万善寺、五分一
- ・郷本地区一大和田、郷本明ヶ谷
- ・野積地区一野積土地改良区内

ご声援・ご協力を
お願いいたします

— 10/20 第7回寺泊シーサイドマラソン大会 —

日本海と佐渡を横目に見ながら
汐風をきいて走るの最高!
「コースはきつくたつですが景観
美と、トンネルあり、橋ありと変
化に富んでいるので途中の疲れは
思いの他感じません。ゴールの後
にてた番屋汁は最高です!!」と好
評のうちにむかえた第七回寺泊シ
ーサイドマラソン大会も外国人選
手を含む総勢一五〇〇余名の選手
の皆さんから申し込みを受けてお
り、県下にはこる大会に成
長しております。

町をあげて、
大会を盛りあげ
成功させましょう!

◆期日 10月20日(日)
午前9時 開会式

◆スタート
30km競技 午前10時
5km競技 午前10時15分
10km競技 午前10時20分

※大会当日の交通規制
大会当日は危険防止のため
海岸道路(国道四〇二号

線)が次のように車両通行止めにな
りますのでご協力下さい。

◆車両通行止めとなる区間と時間
町営陸上競技場前交差点
～ 岩室村間瀬交差点
午前9時30分～午前11時30分
※野積橋は引続き午後1時まで
◆海岸道路が通行止めになるため
町内道路(本町線)が迂回路とな
りますので、駐車しないよう
ご協力下さい。



第6回シーサイドマラソン大会から

10月1日から
赤い羽根
共同募金
みんながしあわせに

ご協力
お願いします

10月は、町県民税第3期・国民健康保険税第4期が納期です。